D

SERIAL NO.

1 5 9 7

PROJECT	:	ELARA	(Car	Wash-	FINAL	2012
---------	---	-------	------	-------	--------------	------

PROJECT: ELARA - Car Wash

Pan Arab Research Center	Pan /	Arab	Research	Center	7
--------------------------	-------	------	----------	--------	---

					En إمارات	narat	/ 🔲 d			Enoc	/ 図	ادنوك	Adno
SHOPPER COD	Ë	DATA ENTR	Υ		EDITING			c	SA			SR.	#
<u> •</u>	Name		Number	Name	Nu	nber	Name		N.	umber		1	
2031	Sas	sa	9001	Saco	<u>a 90</u>	al	cant i	ad t	ho h	amo		<u></u>	_
	Height M S	Built T M F	Spectacles Yes No Ye		Mustache 'es No Ir	ndian F	Pakistani Filip		c Grou j t. Arabs		3:		
						Ø]	
EMIRATE	Western Region	Abu Dhabi	Dubai	Sharjah	AI A	in	Umm Al Quwain	Ajma	an	Ras A Khaim		Fujaira	ah
SITE ID		Month	Date	Amo	unt (Dhs)	# of	vehicles	# of s	staff	Tim	e In	Time	out
095	-0	0 6	25	30	00	0	, 1	0	3	15 :	40	15:	59
07:00	0- 10:01	- 13:01- 17:	01- 20:01-		Saturday	Sunday	Monday	Tuesday	Wedne	esday	Thursd	y Fri	day
TIME OF 10:0		1		DAY OF VISIT			X]			

1. APPROACH AND CLEANLINESS

1. الإقتراب والنظافة:

Sco	res	Critical Areas				المجالات الأساسية	ناط	النق
		Was there proper sign to the Car Wash bay?	YES NO		ei Y	هل كانت هناك لافتة واضحة للدلالة على منطقة غسيل السيارات؟	.1	
	2.	Was the Car Wash area clean and tidy? require comment when marked 'No'	YES	Ø,	نعر	هل كانت منطقة غسيل السيارات نظيفة ومرتبة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	.2	4
4		Tequire comment when marked 140	NO		¥			

2. GREETINGS AND INITIAL CHECKS

2. الترحيب والتشييكات الأولية:

Scc	res	Critical Areas					النق
5		Was there any delay in approaching customers? require comment when	YES		نعم	 3. هل كان هناك أي تأخير في اقتراب الموظف من الزبانن؟ إذا كانت الإجابة "نعم" يرجى التوضيح 	5
		marked 'Yes'	NO	X	¥		
	4.	Were you greeted in a friendly manner (pleasant feeling)?	YES NO		نعم لا	 4. هل تم الترحيب بك بطريقة ودية (باسلوب مفرح) ؟ 	
5	lf n	o, please describe behavior: Was it arrogant, without any expression, normal etc?				إذا لا، رجاءً قم بوصف سلوك الموظف: هل كان يتصف بالغرور، خالو من التعابير، حادي، الخ؟ الربير بركب بيرال	5
	5a.	Did the attendant check whether your car has a sunroof?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	5a. هل تحقق الموظف فيما إذا كانت سيارتك مزودة بفتحة سقف	
5	5b.	Did the attendant politely declined automatic car wash if it has a sunroof?	YES NO N/A	=	نعم	5b. هل عرض الموظف إجراء الغسيل الآلي للسيارة في حال كان لديها فتحة في السقف؟	5
6	6.	Did the attendant inform you about the price of car wash?	YES		نعم لا	 هل أطلعك الموظف حول سعر غسيل السيارت؟ 	6
4	7.	Did the attendant inspect your car for any scratches, damages or dents and inform you?	YES		نعم لا	 هل قام الموظف بالتحقق من وجود أية خدوش أو أضرار أو ثقوب في سيارتك وإبلاغك بذلك؟ 	4

1

95

2 + Scores Critical Areas المجالات الأساسية النقاط 8. Did he guide your vehicle for positioning at YES
the stopper? 8. هل قام الموظف بإرشادك الى المكان المناسب لإيقاف 5 نعم 5 NO ¥ السيارة؟ 9. Did the staff thank you as you were تَعم YES 🔀 6 9. هل قام الموظف بشكرك لدى مغادرتك؟ leaving? 6 NO ¥

3. APPEARANCE AND BEHAVIOR OF STAFF

3. مظهر وسلوك الموظفين:

Scc	ores Critical Areas		 	المجالات الأساسية	النقاد
3	10. Was the uniform of the attendant neat and tidy?	YES	نعم لا	10. هل كان لباس الموظف أنيقاً ومرتباً؟	7
3	Was the attendant wearing visible nametag?	YES NO	نعم لا	11 هل كان الموظف يرتدي بطاقة يظهر عليها اسمه عصوح؟ Cant road the way	7/3
3	12. Was he able to communicate with customer?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	12. هل كان الموظف قادراً على التواصل مع الزبون؟	3
5	13. Was staff courteous / friendly?	YES NO	نعم لا	13. هل كان الموظفون ودودين/ لطفاء؟	5

4. SERVICE

4. الخدمة:

Sc	cores Critical Areas		المجالات الأساسية	انقاط
4	14. After car wash, did he guide you to the vacuum bay?	نعم YES ⊠ معا NO □ ۷	 بعد الانتهاء من غسيل السيارة، هل قام الموظف 	
3	15. Did any attendant advise you to take care of your personal belongings/valuables if any?		بتوجيهك الى مكان مسح وتنشيف السيارة؟ 1. هل نصحك الموظف بأن تنتبه لأغراضك وممتلكاتك الشخصية القيّمة في حال وجودها؟	
4	16. Did any attendant offer you seating?	لاینطبق [∑] N/A نعم [∑] YES لا [] NO	وممثلاتك السعصية العيمة في خان وجوده. 	_
5	17. Did attendants wipe your car dry to your satisfaction?	نعم ∑ YES لا □ NO لا نظية □ N/A	 هل قام الموظفون بمسح وتنشيف سيارتك بحيث كنت راضياً عما قاموا به؟ 	
5	18. Did attendants clean all the glasses and mirrors from inside and outside to your satisfaction?	نعم \ \ YES \ \ \ ا ۱۷	 هل قام الموظفون بتنظيف كافة الزجاج والمرايا من الداخل والخارج بحيث كنت راضياً عما قاموا به؟ 	8 5
3	19. Did the attendant offer to empty the ashtray and clean it?	نعم YES الله الله NO YES الله الله NO YES W	 1. هل عرض الموظف لأن يقوم بتفريغ وتنظيف منفضة السجائر؟ 	9 3
4	20. Was the interior vacuuming and cleaning of fascia (dashboard) done to your total satisfaction?	نعم XES نعم YES V V V V V V V V V	 2). هل تم التنظيف الداخلي للسيارة وتنظيف لوحة الأجهزة الأمامية بشكل مرضي تماما لك؟ 	0 4
4	21. Did they clean all the tyres with sponge?	نعم XES لا YES لا NO لا الاسلام	2°. هل قاموا بتنظيف كافة الإطارات باستخدام اسفنجة؟	1 4
1	22. Were you offered a receipt voluntarily?	نعم ∑ YES NO	22. هل عرض عليك وصل استلام/ فاتورة اختياريا؟	2 1

+

5. REST ROOMS AND MOSQUE

غرف الراحة (تواليت/ الحمام) والمسجد:

Sco	res	Critical Areas			اط المجالات الأساسية	النقا
		Were they adequately stocked with all necessary supplies such as soap?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	23a. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل <u>الصابون</u> ؟	
3		Were they adequately stocked with all necessary supplies such as toilet tissue?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	23b. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل وورق التواليت]3
	23c.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as <u>paper towels</u> ? (paper towels are not required where fully operational hand dryers exist)	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	23c.هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل المناشف الورقية؟ (المناشف الورقية غير مطلوبة عند توقر مجففات اليد الآلية)	
	24a.	Were sinks clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	24a. هل كانت المغاسل نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوليب كادت المحاشدة مكس ورقط [
	24b.	. Were mirrors clean? require comment when marked 'No'	YES	نعم لا	24b. هل كانت المرايا نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	,
3	24c.	. Were hand dryers clean? require comment when marked 'No'	YES NO	لا ينطبق نعم لا	24c. هل كانت مجففات الأيدي نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	3
	24d	. Were dispensers clean? require comment when marked 'No'	YES NO	 لا ينطبق نعم لا	24c. هل كانت ماكينات الصابون نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	i
	24e	. Were toilets and urinals clean?	N/A YES NO N/A	لا ينطبق نعم لا لا ينطبق	246. هل كانت أمكنة التبوّل نظيفة؟	9
2	25a	. Were doors clean? require comment when marked 'No	YES NO N/A	نعم لا لا ينطيق	25 <i>6.</i> هل كانت الأبواب نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح 	3 2
	25b	o. Were walls clean?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	25t. هل كانت الحيطان نظيفة؟	
	25c	. Were ceiling clean?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	250. هل كان السقف نظيف؟	3
	25d	i. Were vents clean?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	25. هل كانت المنافذ نظيفة؟	
	25e	e. Were floors clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	25. هل كانت الأرضيات نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح 	е
	25f	. Were baseboards clean?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	25. هل كانت ازرار الحائط/ لوح القاعدة نظيفة؟	if

_		4		_	-					
S	cores	Critical A	reas				ىاسىد	المجالات الأس		*
	25g. We	re grout clean?		YES NO N/A		نعم لا		المجادة المجاد	25. هل کان ا	نقاط ig
2	26a. Wer	e trash containers clean?)	YES NO N/A		لا ينطبق نعم لا لا ينطبق	نظيفة؟	، حاويات القمامة	26. هل كانت	а
	26b. Wer	e trash containers not ov	erflowing?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	غير فانضة؟	، حاويات القمامة	26. هل كانت	b 2
2	27. Was (with	the restroom smelling clout any offensive odor)?	ean & fresh	YES NO N/A		نعم لا لا ينطيق	1001 1001	رائحة الحمام نظي كريهة في الحمام	ای ر انحة	2
2	good	e all the facilities inside th working condition? ire comment when marke		NO		نعم لا	في الحمام تعمل	رُحَمَ آلِحِمِهَا جميع التجهيزات ؟ ابة "لا" يرجى ا	26. هل كانت ىشكل حيّد	3
	29. Was requi	the Mosque premises cle re comment when marke	an? d 'No'	N/A YES NO N/A		لا ينطبق نعم لا لا ينطبق	مجد نظيف (ة)؟ التوضيح	مبنى أو قاعة المس ابة "لا" يرجى	29. هل كان ، ذا كانت الإج	2
o	mments:							لات:	ليق/ الملاحظ	التع
		FOR OFFICE USE ON	LY				kāi se u	1.25 N		
	0/	النقاط المسجلة	مد الأعلى للنقاط	ti T			م المكتب فقط	Kenteria		
	%	ACTUAL SCORE	MAXIMUM		valua	ition:			قييم:	الت
							leanliness		الاقتراب والذ	1
							nitial Checks	شييكات الأولية	الترحيب والت	2
					pear aff	ance and	Behavior of	ك الموظفين	مظهر وسلوا	3

4

Service

Mosque TOTAL

Cleanliness - Restroom and

النظافة - الحمامات

المجموع

SERIAL NO.

1 5 9 7



OFFICER CITY S/S 950
OFFICER CITY
ADNOC DISTRIBUTION
ABU DHABI, UAE

DESCRIPTION GTY PRICE TOTAL Automatic G/W 30.00 30.00

CASH PAYMENT 30.00

** COPY **

You were served by Operator 1 DATE 25/06/2012 15:58 T1 \$3 01 3243

THANKS FOR SHOPING ..

•		
1		